

Children of
Chernobyl
Canadian Fund

*unlocking the door to
their future*

Dzherelo Children's Rehabilitation Centre in Lviv, Ukraine



A Request from "Friends of Dzherelo – Canada"

Dear Dzherelo Supporter,

Since its inception in 1993 by parents of children with cerebral palsy, the Dzherelo Centre has helped more than 2000 children and youth. Thanks to CCCF and the generous support of donors such as you, the Centre has created a totally accessible model facility and offers much needed assessments, educational and rehabilitative services for children with special needs, support for their parents and training for professionals from all over Ukraine. With your help, Dzherelo's competent and dedicated staff has done so much in the past 16 years – **every dollar is stretched to ensure quality services.**



The **highlight** of the past year, especially for the children, was the April **visit** by Her Excellency, the Right Honourable Michaëlle Jean, **Governor General of Canada**. It was quite the honour for Dzherelo to have been chosen to be a part of the Governor General's itinerary on her visit to Ukraine. The children, dressed in their embroidered clothes, joyfully greeted her. At the end of her tour, the Governor General extended a special word of appreciation to the staff of Dzherelo for their remarkable work. It was indeed a proud moment for the children, parents and staff!

Thanks to the support of CCCF and the monies pledged by the parents of the children, the Centre's **kitchen facilities** will begin operation in the fall of 2009. This will enable the children to remain at the Centre for extended hours and to gain maximum benefit from all the educational and rehabilitative programs. As a valued Friend and Sponsor of the Centre, we are asking you to **please support this new nutrition program.**

*Just **\$3.00** provides a child with two warm, nutritious daily meals.*

At this critical time, please help the Dzherelo Centre in Ukraine continue to be

**A SOURCE OF HOPE
A FOUNDATION FOR LIFE
FOR THESE WONDERFUL CHILDREN**

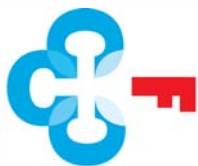


only **\$3.00**
for two nutritious meals
Give generously!



Please make cheques payable to **Dzherelo - CCCF**

Children of Chernobyl Canadian Fund, 2118-A Bloor Street West, Suite 200, Toronto, Ontario, Canada, M6S 1M8
Tel: (416) 604-4611 Fax: (416) 604-1688 E-mail: cccf@bellnet.ca Business Reg. # 13690 9538 RR 0001



**Children of
Chernobyl
Canadian Fund**

*unlocking the door to
their future*

Навчально-реабілітаційний центр Джерело, Україна



Прохання від „Друзів Джерела - Канада“

Дорогі Добродії центру Джерело,

В 1993 році батьки дітей з церебральним паралічем започаткували реабілітаційний центр Джерело, який з тих пір надав допомогу більше, ніж 2000 неповносправним дітям. Завдяки КФДЧ та щедрій підтримці Вас, наших Добродіїв, центр створив сучасний зразковий заклад, який надає консультації, навчальні та реабілітаційні послуги для дітей з особливими потребами, підтримку для їхніх батьків і кваліфіковану підготовку для професіоналів з усієї України. Тільки з Вашою допомогою досвідчені і віддані працівники Джерела змогли зробити так багато за останні 16 років – **кожний долар використовується за призначенням і забезпечує високу якість послуг.**



У квітні ц. р. значною подією, особливо для дітей, став **візит генерал губернатора Канади Мікаель Жан**. Для Джерела було честю вітати генерал губернатора під час її візиту до України. Діти, одягнуті у вишиванки, радо вітали високоповажану гостю. Під час перебування в центрі Мікаель Жан висловила захоплення та високо оцінила роботу всіх працівників. Цей візит дійсно став важливим моментом для дітей, батьків і працівників Джерела.

Завдяки підтримці КФДЧ та пожертвам батьків неповносправних дітей, з осені 2009 року в центрі почнуть діяти **приміщення кухні та їдальні**. Це дасть можливість дітям перебувати щоденно більше годин в центрі і максимально користатися з навчальних і реабілітаційних програм.

Ми звертаємося до Вас, наших дорогих Добродіїв та Жертводавців, підтримати цю **нову програму поживного харчування для дітей**.

*Всього **\$3.00** забезпечать дитині на один день дворазове, тепле харчування.*

В цей критичний час просимо Вашої допомоги, щоб і надалі центр Джерело в Україні був

**ОПОРОЮ І НАДІЄЮ
ДЛЯ ЦИХ ЧУДОВИХ ДІТЕЙ**



Всього **\$3.00**
на дворазове харчування
Будьте щедрими!



Просимо виписати чеки на: **Dzherelo - CCCF**

Children of Chernobyl Canadian Fund, 2118-A Bloor Street West, Suite 200, Toronto, Ontario, Canada, M6S 1M8
Tel: (416) 604-4611 Fax: (416) 604-1688 E-mail: cccf@bellnet.ca Business Reg. # 13690 9538 RR 0001